

香港特別行政區政府海事處

MARINE DEPARTMENT THE GOVERNMENT OF THE HONG KONG SPECIAL ADMINISTRATIVE REGION

香港船隻航行監察服務—繫泊危險品錨地申請表 HK VTS — Dangerous Goods Anchorage Request Form

*	********	******	******	******	******	*********
致:海事	處船隻航行監察中心			日期:		
To: VTC	C, Marine Department			Date _		····
公司名稱	:			傳真:		
Company	Name			Fax. No.		
代表人姓	名:			電話:		(辨公時間)
Representative's Name				Tel. No.		(Office Hours)
						(非辦公時間)
						(After Office Hours)
船名:				呼叫信號	₽: :	
Name of Vessel			Call Sign	n		
船藉:				總長:		米
Nationalit	ty:			LOA		metres
總噸位:			淨噸位:		船舶類型:	
GRT			_ NRT		Ship Type	
停泊於錨	地時最大吃水:		米			
Maximum	n Draught when Staying at	: Anchorage _	metres			
預計到港時間: 預計到達錨		地時間:		預計離開錨	地時間:	
ETA Hon	g Kong	ETA at And	chorage:		ETD from A	Anchorage
裝卸貨物	種類:			申請原因] :	
Type of C	Cargo to be Worked			Reasons	for Application	on
我確認:						
I Confirm	that					
1.	裝卸貨物種類為非危險品類別;					
	Cargo being Handled by is Non-Dangerous Goods					
2.	會遵守油類危險品貨物的安全守則;					
	Safety Practice for Handling Petroleum Dangerous Goods is Observed					
3.	如遇上惡劣天氣會立刻	1停止裝卸貨	物;			
	Cargo Operation will be	e Suspended d	luring Advers	se Weather C	Conditions	

4. 防污及防油措施會妥善執行;及



香港特別行政區政府海事處

MARINE DEPARTMENT

THE GOVERNMENT OF THE HONG KONG SPECIAL ADMINISTRATIVE REGION

All Necessary Precautions to Prevent Oil Spill and Fire will be Carried Out, and

5. 會遵守由航行監察中心當值人員作出的指令。

I shall Follow the Direction(s) given by the Duty Officer of the Vessel Traffic Centre

備註:				
Remarks				
簽名:	日期:			
Signature	Date			
**********	****************	<***:		
由:海事處船隻航行監察中心	致:			
From: VTC, Marine Department	То			
關於你申請繫泊危險品錙地一事,				
With reference to your above Dangerous Ar	nchorage Application, please be Advised that:			
□本處編配給該船的繫泊	危險品錨地			
The Vessel is Allocated	Dangerous Goods Anchorage			
由	至。			
From	to			
□現時未能編配危險品錨地給該	船。			
No Suitable Dangerous Goods	Anchorage is Available at this Moment			
備註:				
Remarks				
檔號:				
Reference Number				
審核人員:	日期:			
Assessing Officer	Date			

Personal Data Collection Statement 收集個人資料聲明

In accordance with the Personal Data (Privacy) Ordinance (Cap. 486), data subjects have a right to request access to and correction of their personal data provided in the application form. For access to or correction of personal data in the application form, please contact the Officer-in-charge, Vessel Traffic Centre of the Marine Department.

根據《個人資料(私隱)條例》(第 486 章),資料當事人有權要求查閱及改正在此申請表提供的個人資料。如須查閱或改正此申請表的個人資料,請與海事處海事處航行監察中心聯絡。